

Catalogue : Control and signalling components 2008-2009

Langue : EN

Dernière mise à jour 02/07/2008

Numéro d'article : 960239 - Référence : MKTED208031EN

Date de Parution : 06-08

0/0		0/1		0/2		0/3		1/0		1/1		1/2		1/3		1/4		1/5		1/6		1/7	
G0021/2		G0021/3		S0520/2		S0520/3		S0521/2		S0521/3		0347Q/2		0347Q/3		35041/2		35041/3		35070/2		35070/3	
Documentary structure for international ca				General Contents for Control and signallin				Contents chapter 1 fo r Control and signall				Selection guide for c ontrol and signalling				Ø 8 and Ø 12 LED pilo t lights				Control and signalling units Ø 16,			
<----->		<----->		<----->		<----->		<----->		<----->		<----->		<----->		<----->		<----->		<----->		<----->	
				S		S		S		S		G		G									
1/8		1/9		1/10		1/11		1/12		1/13		1/14		1/15		1/16		1/17		1/18		1/19	
35070/4		35070/5		35070/6		35070/7		35071/2		35071/3		35077/2		35077/3		35077/4		35077/5		35077/6		35077/7	
Control and signalling units Ø 16, pushbutton s, switches and pilot lights (Harmony)								Control and signallin g units Ø 16, pushbut				Harmony XB6 - Complete				Ø16 plastic pilot lights and push-buttons							
<----->		<----->		<----->		<----->		<----->		<----->		<----->		<----->		<----->		<----->		<----->		<----->	
1/20		1/21		1/22		1/23		1/24		1/25		1/26		1/27		1/28		1/29		1/30		1/31	
35077/8		35077/9		35077/10		35077/11		35077/12		35077/13		35077/14		35077/15		35077/16		35077/17		35077/18		35077/19	
Harmony XB6 - Complete				Ø16 plastic pilot lights and push-buttons																			
<----->		<----->		<----->		<----->		<----->		<----->		<----->		<----->		<----->		<----->		<----->		<----->	
1/32		1/33		1/34		1/35		1/36		1/37		1/38		1/39		1/40		1/41		1/42		1/43	
35077/20		35077/21		35077/22		35077/23		35077/24		35077/25		35077/26		35077/27		35075/2		35075/3		35075/4		35075/5	
Harmony XB6 - Complete				Ø16 plastic pilot lights and push-buttons																			
<----->												<----->											
1/44		1/45		1/46		1/47		1/48		1/49		1/50		1/51		1/52		1/53		1/54		1/55	
35075/6		35075/7		35076/2		35076/3		36022/2		36022/3		36023/2		36023/3		36024/2		36024/3		36024/4		36024/5	
Control and signallin				Harmony XB6 - Ø 16, w				Harmony XB4, metal -				Harmony XB4, metal -				Harmony XB4,metal - Pushbuttons, switches an							

Catalogue : Control and signalling components 2008-2009

Langue : EN

Dernière mise à jour 02/07/2008

Numéro d'article : 960239 - Référence : MKTED208031EN

Date de Parution : 06-08

g units Ø 16, pushbut		ith insulated bezel -		Pushbuttons, switches		Pushbuttons, switches		d pilot lights, sub-assemblies Ø 22			
1/56	1/57	1/58	1/59	1/60	1/61	1/62	1/63	1/64	1/65	1/66	1/67
36001/2	36001/3	36001/4	36001/5	36072/2	36072/3	36060/2	36060/3	36060/4	36060/5	36060/6	36060/7
Harmony XB4, metal - Pushbuttons, switches and pilot lights Ø 22				Maximum recommended configurations		Spring return pushbuttons					
1/68	1/69	1/70	1/71	1/72	1/73	1/74	1/75	1/76	1/77	1/78	1/79
36061/2	36061/3	36062/2	36062/3	36063/2	36063/3	36064/2	36064/3	36065/2	36065/3	36065/4	36065/5
Double-headed pushbuttons, spring return		Mushroom head pushbuttons, spring return		Emergency stop		Pushbuttons, push-button		Selector switches with standard handle			
1/80	1/81	1/82	1/83	1/84	1/85	1/86	1/87	1/88	1/89	1/90	1/91
36065/6	36065/7	36066/2	36066/3	36067/2	36067/3	36068/2	36068/3	36068/4	36068/5	36068/6	36068/7
Selector switches with standard handle		Pilot lights		Specific functions		Body/contact assemblies					
1/92	1/93	1/94	1/95	1/96	1/97	1/98	1/99	1/100	1/101	1/102	1/103
36068/8	36068/9	36068/10	36068/11	36068/12	36068/13	36069/2	36069/3	36070/2	36070/3	36070/4	36070/5
Body/contact assemblies						Accessories for heads		Legends with legend holders			

Catalogue : Control and signalling components 2008-2009

Langue : EN

Dernière mise à jour 02/07/2008

Numéro d'article : 960239 - Référence : MKTED208031EN

Date de Parution : 06-08

1/104 36070/6	1/105 36070/7	1/106 36071/2	1/107 36071/3	1/108 36071/4	1/109 36071/5	1/110 36020/2	1/111 36020/3	1/112 36020/4	1/113 36020/5	1/114 36020/6	1/115 36020/7
Legends with legend holders		Accessories		Harmony XB4, metal - Pushbuttons, switches and pilot lights Ø 22							
1/116 36020/8	1/117 36020/9	1/118 36020/10	1/119 36020/11	1/120 36020/12	1/121 36020/13	1/122 35007/2	1/123 35007/3	1/124 35007/4	1/125 35007/5	1/126 36025/2	1/127 36025/3
Harmony XB4, metal - Pushbuttons, switches and pilot lights Ø 22						Control and signalling units Ø 22 - Wobblesticks			Harmony XB5, plastic - Pushbuttons, switches		
1/128 36026/2	1/129 36026/3	1/130 36027/2	1/131 36027/3	1/132 36027/4	1/133 36027/5	1/134 36011/2	1/135 36011/3	1/136 36011/4	1/137 36011/5	1/138 36172/2	1/139 36172/3
Harmony XB5, plastic - Pushbuttons, switches		Harmony XB5, plastic - Pushbuttons, switches and pilot lights, sub-assemblies Ø 22				Harmony XB5, plastic - Pushbuttons, switches and pilot lights Ø 22				Maximum recommended configurations	
1/140 36160/2	1/141 36160/3	1/142 36160/4	1/143 36160/5	1/144 36160/6	1/145 36160/7	1/146 36160/8	1/147 36160/9	1/148 36161/2	1/149 36161/3	1/150 36162/2	1/151 36162/3
Spring return pushbuttons								Double-headed pushbuttons, spring return		Mushroom head pushbuttons, spring return	
1/152 36163/2	1/153 36163/3	1/154 36164/2	1/155 36164/3	1/156 36165/2	1/157 36165/3	1/158 36165/4	1/159 36165/5	1/160 36165/6	1/161 36165/7	1/162 36166/2	1/163 36166/3
Emergency stop		Pushbuttons, push-pull		Selector switches with standard handle				Pilot lights			

Catalogue : Control and signalling components 2008-2009

Langue : EN

Dernière mise à jour 02/07/2008

Numéro d'article : 960239 - Référence : MKTED208031EN

Date de Parution : 06-08

Specific functions		Body/contact assemblies									
1/164	1/165	1/166	1/167	1/168	1/169	1/170	1/171	1/172	1/173	1/174	1/175
36167/2	36167/3	36168/2	36168/3	36168/4	36168/5	36168/6	36168/7	36168/8	36168/9	36168/10	36168/11

1/176		1/177		1/178		1/179		1/180		1/181		1/182		1/183		1/184		1/185		1/186		1/187	
36168/12		36168/13		36169/2		36169/3		36169/4		36169/5		36170/2		36170/3		36170/4		36170/5		36170/6		36170/7	
Body/contact assemblies				Accessories for heads				Legends with legend holders															

1/188	1/189	1/190	1/191	1/192	1/193	1/194	1/195	1/196	1/197	1/198	1/199
36171/2	36171/3	36171/4	36171/5	36021/2	36021/3	36021/4	36021/5	36021/6	36021/7	36021/8	36021/9
Accessoires				Harmony XB5, plastic - Pushbuttons, switches and pilot lights Ø 22							

1/200	1/201	1/202	1/203	1/204	1/205	1/206	1/207	1/208	1/209	1/210	1/211
36021/10	36021/11	36021/12	36021/13	35011/2	35011/3	35019/2	35019/3	35019/4	35019/5	35019/6	35019/7
Harmony XB5, plastic - Pushbuttons, switches and pilot lights Ø 22				Control and signalling units Ø 22 - Digita		XB7 economy series, degree of protection IP 54(Harmony)					

Catalogue : Control and signalling components 2008-2009

Langue : EN

Dernière mise à jour 02/07/2008

Numéro d'article : 960239 - Référence : MKTED208031EN

Date de Parution : 06-08

1/212		1/213		1/214		1/215		1/216		1/217		1/218		1/219		1/220		1/221		1/222		1/223	
35019/8		35019/9		36050/2		36050/3		36056/2		36056/3		36051/2		36051/3		36052/2		36052/3		36052/4		36052/5	
XB7 economy series, degree of protection I				Control and signalling units Ø 30				Control and signalling units Ø 30 (plastic)				Harmony style 9 - Characteristics				Control and signalling units Ø 30							
1/224		1/225		1/226		1/227		1/228		1/229		1/230		1/231		1/232		1/233		1/234		1/235	
36052/6		36052/7		36052/8		36052/9		36055/2		36055/3		36055/4		36055/5		36055/6		36055/7		36054/2		36054/3	
Control and signalling units Ø 30								Control and signalling units Ø 30								Control and signalling units Ø 30							
1/236		1/237		1/238		1/239		1/240		1/241		1/242		1/243		2/0		2/1		2/2		2/3	
36054/4		36054/5		36053/2		36053/3		36053/4		36053/5		36053/6		36053/7		S0522/2		S0522/3		0341Q/2		0341Q/3	
Control and signalling units Ø 30 (Separat				Control and signalling units Ø 30 - Dimensions																Contents chapter 2 for Control and signall		Control stations and enclosures-Selection	
																S		S		G		G	
2/4		2/5		2/6		2/7		2/8		2/9		2/10		2/11		2/12		2/13		2/14		2/15	
36030/2		36030/3		36031/2		36031/3		36032/2		36032/3		36032/4		36032/5		36032/6		36032/7		36032/8		36032/9	
XAL control stations (Harmony)				XAL control stations (Harmony)				XAL control stations (Harmony)															
2/16		2/17		2/18		2/19		2/20		2/21		2/22		2/23		2/24		2/25		2/26		2/27	
36032/10		36032/11		36032/12		36032/13		36032/14		36032/15		36032/16		36032/17		36032/18		36032/19		36032/20		36032/21	
XAL control stations (Harmony)																							

Catalogue : Control and signalling components 2008-2009

Langue : EN

Dernière mise à jour 02/07/2008

Numéro d'article : 960239 - Référence : MKTED208031EN

Date de Parution : 06-08

2/28	2/29	2/30	2/31	2/32	2/33	2/34	2/35	2/36	2/37	2/38	2/39
36032/22	36032/23	36033/2	36033/3	36042/2	36042/3	36042/4	36042/5	36028/2	36028/3	36029/2	36029/3
XAL control stations (Harmony)		XAL control stations (Harmony)		Plastic control station enclosures XAL G for severe environments			Plastic control stations XAL E Optimum for		Plastic control stations XAL E Opt		
2/40	2/41	2/42	2/43	2/44	2/45	2/46	2/47	2/48	2/49	2/50	2/51
36029/4	36029/5	36029/6	36029/7	36029/8	36029/9	36029/10	36029/11	36029/12	36029/13	35050/2	35050/3
Plastic control stations XAL E Optimum for Harmony Ø 22 control										Control stations and enclosures -	
2/52	2/53	2/54	2/55	2/56	2/57	2/58	2/59	3/0	3/1	3/2	3/3
35050/4	35050/5	35050/6	35050/7	35050/8	35050/9	35062/2	35062/3	S0523/2	S0523/3	0352Q/2	0352Q/3
Control stations and enclosures - Insulated, metal and flush mounting enclosures						Control stations and enclosures		Contents chapter 3 for Control and signall		Cam switches type K	
									G		G
3/4	3/5	3/6	3/7	3/8	3/9	3/10	3/11	3/12	3/13	3/14	3/15
30029/2	30029/3	30051/2	30051/3	30051/4	30051/5	30051/6	30051/7	30051/8	30051/9	30045/2	30045/3
Cam switches Series K Functions panorama		General Cam switches - Complete products, 10 A Cam switches, presentation									

Catalogue : Control and signalling components 2008-2009

Langue : EN

Dernière mise à jour 02/07/2008

Numéro d'article : 960239 - Référence : MKTED208031EN

Date de Parution : 06-08

3/16	3/17	3/18	3/19	3/20	3/21	3/22	3/23	3/24	3/25	3/26	3/27
30045/4	30045/5	30046/2	30046/3	30048/2	30048/3	30048/4	30048/5	30048/6	30048/7	30048/8	30048/9

Cam switches, present
ation

Cam switches

Complete cam switches (K1/K2)

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

3/28	3/29	3/30	3/31	3/32	3/33	3/34	3/35	3/36	3/37	3/38	3/39
30048/10	30048/11	30048/12	30048/13	30048/14	30048/15	30049/2	30049/3	30049/4	30049/5	30049/6	30049/7

Complete cam switches (K1/K2)

Adaptable sub-assemblies (bodies) for K1/K2 cam switches

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

3/40	3/41	3/42	3/43	3/44	3/45	3/46	3/47	3/48	3/49	3/50	3/51
30049/8	30049/9	30049/10	30049/11	30049/12	30049/13	30049/14	30049/15	30049/16	30049/17	30049/18	30049/19

Adaptable sub-assemblies (bodies) for K1/K2 cam switches

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

3/52	3/53	3/54	3/55	3/56	3/57	3/58	3/59	3/60	3/61	3/62	3/63
30049/20	30049/21	30049/22	30049/23	30049/24	30049/25	30049/26	30049/27	30049/28	30049/29	30049/30	30049/31

Adaptable sub-assemblies (bodies) for K1/K2 cam switches

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

3/64	3/65	3/66	3/67	3/68	3/69	3/70	3/71	3/72	3/73	3/74	3/75
30049/32	30049/33	30033/2	30033/3	30035/2	30035/3	30035/4	30035/5	30034/2	30034/3	30039/2	30039/3

Adaptable sub-assembl

K1/K2 cam switches :

K1/K2 cam switches : marking on 45 x 45 or 60

K1/K2 cam switches :

K1/K2 cam switches

Catalogue : Control and signalling components 2008-2009

Langue : EN

Dernière mise à jour 02/07/2008

Numéro d'article : 960239 - Référence : MKTED208031EN

Date de Parution : 06-08

ies (bodies) for K1/K		operating heads		x 60 legend plates				accessories and spare				
3/76	3/77	3/78	3/79	3/80	3/81	3/82	3/83	3/84	3/85	3/86	3/87	
30039/4	30039/5	30038/2	30038/3	30053/2	30053/3	30053/4	30053/5	30053/6	30053/7	30052/2	30052/3	
K1/K2 cam switches		K1/K2 cam switches : enclosed switches		Cam switches - Complete switches, 12 A with key operated lck						Cam switches K30 to K150		
3/88	3/89	3/90	3/91	3/92	3/93	4/0	4/1	4/2	4/3	4/4	4/5	
30052/4	30052/5	30052/6	30052/7	30052/8	30052/9	S0524/2	S0524/3	0348Q/2	0348Q/3	35089/2	35089/3	
Cam switches K30 to K150						Contents chapter 4 fo r Control and signall		Illuminated beacons a nd indicator banks XV		Miniature illuminated beacons XVD-LS (Harm		
4/6	4/7	4/8	4/9	4/10	4/11	4/12	4/13	4/14	4/15	4/16	4/17	
35063/2	35063/3	35064/2	35064/3	35064/4	35064/5	35064/6	35064/7	35064/8	35064/9	35095/2	35095/3	
Indicator banks Ø 45 mm, Harmony type XVM		Indicator banks Ø 45 mm, Harmony type XVM									Beacons and indicator banks, Ø 50	
4/18	4/19	4/20	4/21	4/22	4/23	4/24	4/25	4/26	4/27	4/28	4/29	
35095/4	35095/5	35095/6	35095/7	35095/8	35095/9	35039/2	35039/3	35038/2	35038/3	35038/4	35038/5	
Beacons and indicator banks, Ø 50 mm indicator banks, type XVP						Beacons and indicator banks, Ø 70 mm Optim		Beacons and indicator banks, Optimum, type XV E				

Catalogue : Control and signalling components 2008-2009

Langue : EN

Dernière mise à jour 02/07/2008

Numéro d'article : 960239 - Référence : MKTED208031EN

Date de Parution : 06-08

4/30	4/31	4/32	4/33	4/34	4/35	4/36	4/37	4/38	4/39	4/40	4/41
35047/2	35047/3	35080/2	35080/3	35081/2	35081/3	35081/4	35081/5	35081/6	35081/7	35081/8	35081/9
Beacons and indicator banks		Illuminated beacons and indicator banks di		Illuminated beacons and indicator banks dia. 70, type XVB							
<----->		<----->		<----->							
4/42	4/43	4/44	4/45	4/46	4/47	4/48	4/49	4/50	4/51	4/52	4/53
35081/10	35081/11	35082/2	35082/3	35094/2	35094/3	35096/2	35096/3	35096/4	35096/5	35096/6	35096/7
Illuminated beacons and indicator banks di		Illuminated beacons and indicator banks di		Beacons and indicator banks Harmony type X		Beacons and indicator banks Harmony type XVD, pre-assembled					
<----->		<----->		<----->		<----->					
4/54	4/55	4/56	4/57	4/58	4/59	5/0	5/1	5/2	5/3	5/4	5/5
35096/8	35096/9	35087/2	35087/3	35088/2	35088/3	S0525/2	S0525/3	0346Q/2	0346Q/3	38148/2	38148/3
Beacons and indicator banks Harmony type X		Rotating mirror beacon, type XVR		Sirens, type SVX		Contents chapter 5 for Control and signalling		Preventa-Dialogue components for safety so		Emergency stop trip wire switches	
<----->		<----->		<----->		<----->		<----->		<----->	
						S	S	G	G		
5/6	5/7	5/8	5/9	5/10	5/11	5/12	5/13	5/14	5/15	5/16	5/17
38145/2	38145/3	38145/4	38145/5	38145/6	38145/7	38145/8	38145/9	38149/2	38149/3	38149/4	38149/5
Preventa-Emergency stop trip wire switches type XY2						Foot switches , type XP					
<----->						<----->					
5/18	5/19	5/20	5/21	5/22	5/23	5/24	5/25	6/0	6/1	6/2	6/3
38146/2	38146/3	38146/4	38146/5	38159/2	38159/3	38159/4	38159/5	S0526/2	S0526/3	0301Q/2	0301Q/3
Metal foot switches with positive opening ope				Plastic foot switches with positive opening o				Contents chapter 6 fo		Selection guide: pend	

Catalogue : Control and signalling components 2008-2009

Langue : EN

Dernière mise à jour 02/07/2008

Numéro d'article : 960239 - Référence : MKTED208031EN

Date de Parution : 06-08

ation on release type XPE				peration on release type XPE				r Control and signall		ant control stations	
<----->				<----->				<----->		<----->	
								S	S		
6/4	6/5	6/6	6/7	6/8	6/9	6/10	6/11	6/12	6/13	6/14	6/15
30072/2	30072/3	30072/4	30072/5	30073/2	30073/3	30073/4	30073/5	30073/6	30073/7	30073/8	30073/9

Pendant control stations with intuitive operation, type XAC-A, pistol grip

Pendant control stations with intuitive operation, type XAC-D

6/16	6/17	6/18	6/19	6/20	6/21	6/22	6/23	6/24	6/25	6/26	6/27		
30073/10	30073/11	30075/2	30075/3	30075/4	30075/5	30075/6	30075/7	30075/8	30075/9	30075/10	30075/11		

Pendant control stations with intuitive op

Pendant control stations type XAC-A

6/28	6/29	6/30	6/31	6/32	6/33	6/34	6/35	6/36	6/37	6/38	6/39		
30075/12	30075/13	30075/14	30075/15	30075/16	30075/17	30076/2	30076/3	30076/4	30076/5	30076/6	30076/7		

Pendant control stations type XAC-A

Pendant control stations types XAC-B and XAC-M

6/40	6/41	6/42	6/43	6/44	6/45	6/46	6/47	6/48	6/49	6/50	6/51				
30076/8	30076/9	30076/10	30076/11	30076/12	30076/13	30076/14	30076/15	30076/16	30076/17	30076/18	30076/19				

Pendant control stations types XAC-B and XAC-M

[illegible]

Catalogue : Control and signalling components 2008-2009

Langue : EN

Dernière mise à jour 02/07/2008

Numéro d'article : 960239 - Référence : MKTED208031EN

Date de Parution : 06-08

6/52	6/53	6/54	6/55	6/56	6/57	6/58	6/59	6/60	6/61	6/62	6/63
30076/20	30076/21	30076/22	30076/23	30076/24	30076/25	30076/26	30076/27	30077/2	30077/3	30077/4	30077/5

Pendant control stations types XAC-B and XAC-M

Pendant control stations type XAC-F

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

6/64	6/65	6/66	6/67	6/68	6/69	6/70	6/71	6/72	6/73	6/74	6/75
30077/6	30077/7	0300Q/2	0300Q/3	30250/2	30250/3	30251/2	30251/3	30252/2	30252/3	30253/2	30253/3

Pendant control stations type XAC-F

Controllers

Controllers for hoisting applications

"Controllers for "light hoisting" applic

"Controllers for "light hoisting" applic

"Controllers for "light hoisting" Separ

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

6/76	6/77	6/78	6/79	6/80	6/81	6/82	6/83	6/84	6/85	6/86	6/87
30254/2	30254/3	30255/2	30255/3	30255/4	30255/5	30256/2	30256/3	30257/2	30257/3	30258/2	30258/3

"Controllers for "medium hosting" applic

"Controllers for "medium hoisting" applications"

"Controllers for "medium hoisting" appli

"Controllers for "heavy hoisting" applic

"Controllers for "heavy hoisting"

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

6/88	6/89	6/90	6/91	6/92	6/93	6/94	6/95	6/96	6/97	6/98	6/99
30258/4	30258/5	30258/6	30258/7	30258/8	30258/9	30259/2	30259/3	30260/2	30260/3	30260/4	30260/5

"Controllers for "heavy hoisting" applications"

"Controllers for "heavy hoisting" applic

Controllers

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

6/100	6/101	7/0	7/1	7/2	7/3	7/4	7/5	7/6	7/7	7/8	7/9
30261/2	30261/3	S0527/2	S0527/3	X0002/2	X0002/3	X0008/2	X0008/3	X0004/2	X0004/3	R0075/2	R0075/3

Potentiometers for co

Contents chapter 7 fo

Protective treatment

Product standards and

Degrees of protection

Product reference Index for - Cont

Dernière mise à jour 02/07/2008

Numéro d'article : 960239 - Référence : MKTED208031EN

Date de Parution : 06-08

ntrollers		r Control and signall				approvals		provided by enclosur			
		S	S								
7/10	7/11	7/12	7/13	7/14	7/15	7/16	7/17	7/18	7/19		
R0075/4	R0075/5	R0075/6	R0075/7	L0005/2	L0005/3	L0005/2	L0005/3	C0535/2	C0535/3		
Product reference Index for - Control and sig nalling components catalogue 2008				Launch page TEST		Launch page TEST		Cover for catalogue C ontrol and signalling			